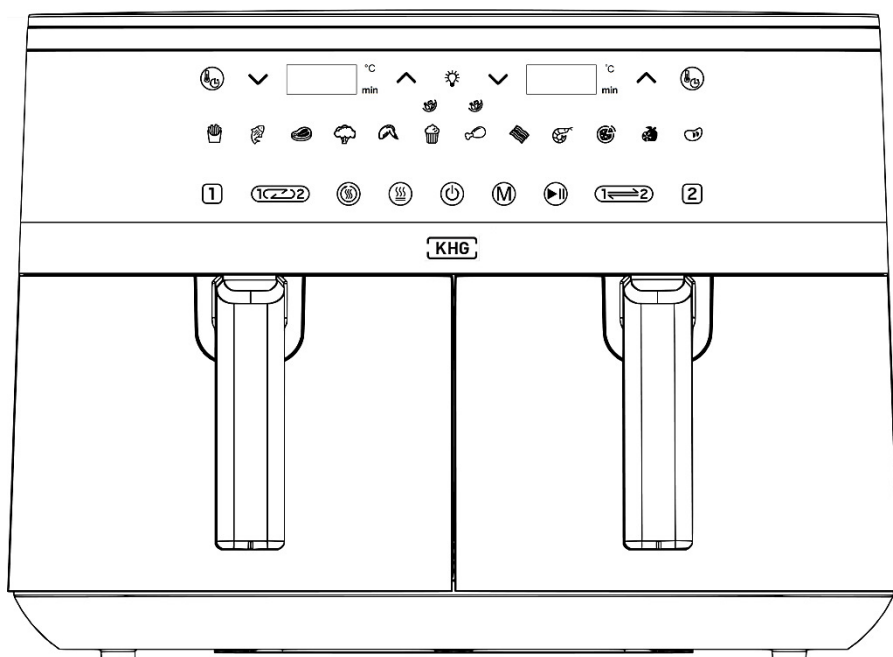




Bedienungsanleitung

Doppelkammer-Heißluftfritteuse



Modell: HLF-9000

Art.-Nr.: 46151082

Inhaltsverzeichnis

Geräteübersicht	3
Komponenten	3
Das Bedienfeld	4
Allgemeines	5
Bedienungsanleitung lesen und aufbewahren	5
Bestimmungsgemäßer Gebrauch	6
Zeichenerklärung	6
Sicherheit	7
Hinweiserklärung	7
Allgemeine Sicherheitshinweise	7
Gerätebeschreibung	11
Erstinbetriebnahme	12
Gerät und Lieferumfang prüfen	12
Aufstellen und anschließen	12
Grundreinigung	13
Bedienung	13
Programme und Funktionen	13
Frittieren der Zutaten	17
Fehlersuche	20
Reinigung	20
Aufbewahrung	22
Technische Daten	22
Entsorgung	22
Verpackung entsorgen	22
Gerät entsorgen	23
Konformitätserklärung	24

Geräteübersicht

Komponenten

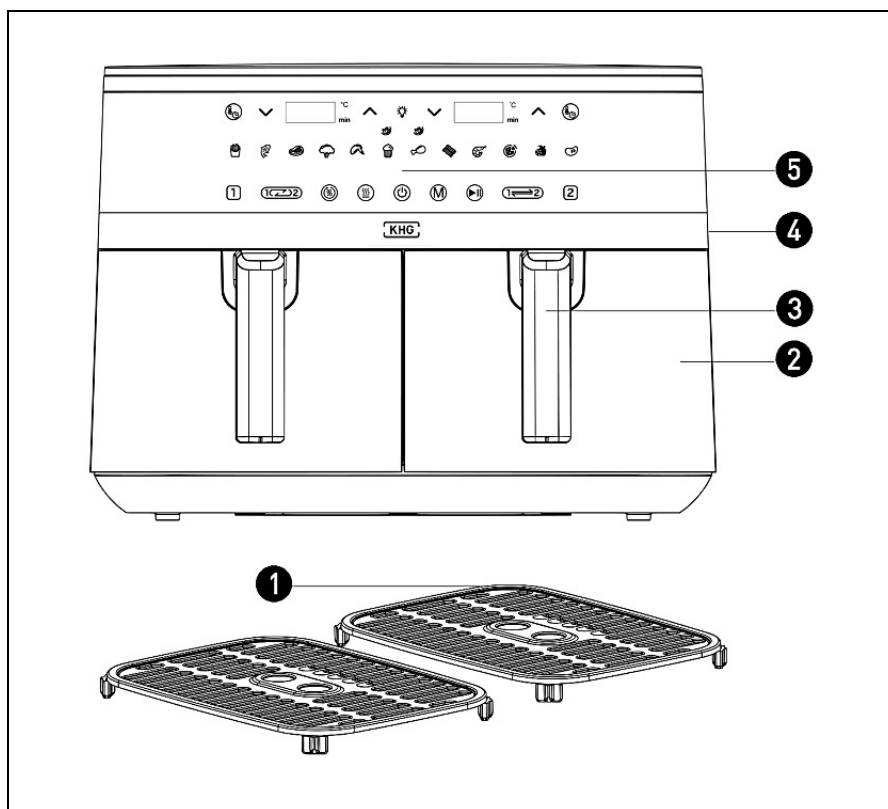


Abb. 1

- 1** Einsatzrost
- 2** Frittiereinschub
- 3** Griff vom Frittiereinschub
- 4** Gehäuse
- 5** Touch-Bedienfeld

Das Bedienfeld

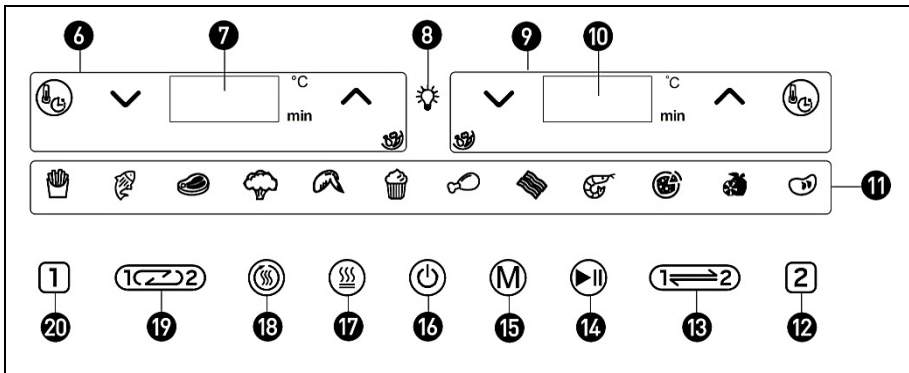
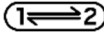


Abb. 2

- 6** Tasten für Frittierkammer 1 (links):
 - Temperatur (°C) oder Garzeit (min) auswählen
 - Wert verringern
 - Wert erhöhen
 - Erinnerung zum Durchmengen
- 7** Display für Frittierkammer 1 (links)
- 8** Licht ein- / ausschalten
- 9** Tasten für Frittierkammer 2 (rechts): (vgl. Nr. 6)
- 10** Display für Frittierkammer 2 (rechts)
- 11** Symbole der Automatik-Programme:

Pommes Frites	Hähnchenkeule
Fisch	Speck
Steak	Shrimps
Gemüse	Pizza
Hähnchenflügel	Dörren
Gebäck	Würstchen

- 12  Einstellmodus für Frittierkammer 2 aufrufen
- 13  Alle Einstellungen für beide Frittierkammern übernehmen
- 14  Vorgang starten / pausieren
- 15  Programm auswählen
- 16  Gerät ein- / ausschalten
- 17  Vorheizen
- 18  Warmhalten
- 19  beide Frittierkammern gemeinsam fertig
- 20  Einstellmodus für Frittierkammer 1 aufrufen

Allgemeines

Bedienungsanleitung lesen und aufbewahren



Diese Bedienungsanleitung gehört zu dieser Heißluft-Fritteuse (im Folgenden nur „Gerät“ genannt). Sie enthält wichtige Informationen zur Inbetriebnahme und Handhabung.

Lesen Sie die Bedienungsanleitung, insbesondere die Sicherheitshinweise, sorgfältig durch bevor Sie das Gerät einsetzen. Die Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung kann zu schweren Verletzungen oder zu Schäden am Gerät führen.

Die Bedienungsanleitung basiert auf den in der Europäischen Union gültigen Normen und Regeln. Beachten Sie im Ausland auch landesspezifische Richtlinien und Gesetze.

Bewahren Sie die Bedienungsanleitung für die weitere Nutzung auf.

Wenn Sie das Gerät an Dritte weitergeben, geben Sie unbedingt diese Bedienungsanleitung mit.

Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Das Gerät ist zum Garen von Lebensmitteln durch Heißluft bestimmt. Es ist dazu bestimmt, im Haushalt und in ähnlichen Anwendungen verwendet zu werden wie beispielsweise:

- in Küchen für Mitarbeiter in Läden, Büros und anderen gewerblichen Bereichen;
- in landwirtschaftlichen Anwesen;
- von Kunden in Hotels, Motels und anderen Wohneinrichtungen;
- in Frühstückspensionen.

Verwenden Sie das Gerät nur wie in dieser Bedienungsanleitung beschrieben. Jede andere Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß und kann zu Sachschäden oder sogar zu Personenschäden führen. Das Gerät ist kein Kinderspielzeug. Der Hersteller oder Händler übernehmen keine Haftung für Schäden, die durch nicht bestimmungsgemäßen oder falschen Gebrauch entstanden sind.

Zeichenerklärung

Die folgenden Symbole werden in dieser Bedienungsanleitung, auf dem Gerät oder auf der Verpackung verwendet.



Dieses Symbol gibt Ihnen nützliche Zusatzinformationen zur Inbetriebnahme und Handhabung.



Dieses Symbol warnt vor heißen Oberflächen.

Sicherheit

Hinweiserklärung

Die folgenden Symbole und Signalwörter werden in dieser Bedienungsanleitung, auf dem Gerät oder auf der Verpackung verwendet.



Dieses Signalsymbol/-wort bezeichnet eine Gefährdung mit einem mittleren Risikograd, die, wenn sie nicht vermieden wird, den Tod oder eine schwere Verletzung zur Folge haben kann.



Dieses Signalsymbol/-wort bezeichnet eine Gefährdung mit einem niedrigen Risikograd, die, wenn sie nicht vermieden wird, eine geringfügige oder mäßige Verletzung zur Folge haben kann.



Dieses Signalwort warnt vor möglichen Sachschäden.

Allgemeine Sicherheitshinweise



Stromschlaggefahr!

Fehlerhafte Elektroinstallation oder zu hohe Netzspannung können zu elektrischem Stromschlag führen.

- Schließen Sie das Gerät nur an, wenn die Netzspannung der Steckdose mit der Angabe auf dem Typenschild übereinstimmt.
- Schließen Sie das Gerät nur an eine gut zugängliche Steckdose an, damit Sie das Gerät bei einem Störfall schnell vom Stromnetz trennen können.

- Betreiben Sie das Gerät nicht, wenn es sichtbare Schäden aufweist oder das Netzkabel bzw. der Netzstecker defekt ist.
- Wenn das Netzkabel des Gerätes beschädigt ist, muss es durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.
- Öffnen Sie das Gehäuse nicht. Nehmen Sie keine Modifikationen am Gerät vor. Überlassen Sie die Reparatur Fachkräften. Wenden Sie sich dazu an eine Fachwerkstatt. Eigenständig durchgeführte Reparaturen oder Modifikationen, ein unsachgemäßer Anschluss oder eine falsche Bedienung können die Betriebssicherheit beeinträchtigen. Ferner sind in einem solchen Fall Haftungs- und Garantieansprüche ausgeschlossen.
- Bei Reparaturen dürfen nur Teile verwendet werden, die den ursprünglichen Gerätedaten entsprechen. In diesem Gerät befinden sich elektrische und mechanische Teile, die zum Schutz gegen Gefahrenquellen unerlässlich sind.
- Berühren Sie keine inneren Komponenten des Gerätes.
- Betreiben Sie das Gerät nicht mit einer externen Zeitschaltuhr oder einem separaten Fernwirkssystem.
- Tauchen Sie weder das Gerät noch das Netzkabel oder den Netzstecker in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Fassen Sie den Netzstecker niemals mit feuchten Händen an.
- Ziehen Sie den Netzstecker nie am Netzkabel aus der Steckdose, sondern fassen Sie immer den Netzstecker an.
- Verwenden Sie das Netzkabel nie als Tragegriff.
- Halten Sie das Gerät den Netzstecker und das Netzkabel von offenem Feuer und heißen Flächen fern.
- Verlegen Sie das Netzkabel so, dass es nicht zur Stolperfalle wird.
- Knicken Sie das Netzkabel nicht und legen Sie es nicht über scharfe Kanten.
- Verwenden Sie das Gerät nur in Innenräumen. Betreiben Sie es nie in Feuchträumen oder im Regen.
- Lagern Sie das Gerät nie so, dass es in eine Wanne oder in ein Waschbecken fallen kann.
- Greifen Sie niemals nach einem Elektrogerät, wenn es ins Wasser gefallen ist. Ziehen Sie in einem solchen Fall sofort den Netzstecker aus der Steckdose.
- Sorgen Sie dafür, dass Kinder keine Gegenstände in das Gerät hineinstecken.

- Wenn Sie das Gerät nicht benutzen, es reinigen oder wenn eine Störung auftritt, schalten Sie das Gerät immer aus und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.



Gefahren für Kinder und Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten (beispielsweise teilweise Behinderte, ältere Personen mit Einschränkung ihrer physischen und mentalen Fähigkeiten) oder Mangel an Erfahrung und Wissen (beispielsweise ältere Kinder).

- Dieses Gerät kann von Kindern ab acht Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen.
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
- Halten Sie Kinder jünger als acht Jahre vom Gerät und der Anschlussleitung fern.
- Lassen Sie das Gerät während des Betriebs nicht unbeaufsichtigt.
- Lassen Sie Kinder nicht mit der Verpackungsfolie spielen. Kinder können sich beim Spielen darin verfangen und ersticken.



Brandgefahr!

Eine unsachgemäße Verwendung des Gerätes kann zu einem Brand führen.

- Die Heißluft-Fritteuse ist als freistehendes Gerät konzipiert. Betreiben Sie es nicht in einem Schrank oder einem anderen Möbelstück, um einen Hitzestau zu vermeiden.



Verbrennungsgefahr!

Mit dem Gerät erhitzte Zutaten können sehr heiß sein, was bei Hautkontakt zu Verbrennungen führt.

- Erhitzte Zutaten werden zum Teil nicht gleichmäßig heiß. Prüfen Sie deshalb vor dem Verzehr sorgfältig die Temperatur. Das gilt insbesondere für Zutaten für Kinder.



Verbrennungsgefahr!

Teile des Gerätes (z. B. Luftauslass) können während des Betriebs heiß werden, was bei versehentlichem Berühren zu Verbrennungen führen kann. Außerdem kann aus den Luftauslässen heißer Dampf austreten.

- Um Verletzungen und Verbrennungen zu vermeiden, sollten Sie das Außengehäuse der Fritteuse nicht berühren, wenn sie in Gebrauch ist. Fassen Sie das Gerät ausschließlich an vorgesehenen Griffflächen an und verwenden Sie gegebenenfalls Schutzhandschuhe oder Topflappen.
- Vorsicht beim Herausnehmen der zubereiteten Zutaten. Es besteht Verbrennungsgefahr!
- Kinder jünger als 8 Jahre müssen ferngehalten werden, es sei denn, sie werden ständig beaufsichtigt.
- Keine Flüssigkeiten (z. B. Öl oder Wasser) direkt in das Gerät oder die Frittierbehälter schütten oder ein mit Flüssigkeit gefülltes Gefäß in das Gerät stellen. Es arbeitet ausschließlich mit Heißluft.

HINWEIS!

Beschädigungsgefahr!

Unsachgemäßer Umgang mit dem Gerät kann zu Beschädigungen des Gerätes führen.

- Installieren und Platzieren Sie die Heißluft-Fritteuse nur an geeigneten Orten.

- Stellen Sie das Gerät auf einer gut zugänglichen, ebenen, trockenen, hitzebeständigen und ausreichend stabilen Fläche auf. Stellen Sie das Gerät nicht an den Rand oder an die Kante der Fläche.
- Das Gerät niemals auf einen weichen Untergrund stellen. Die Lüftungsöffnungen auf der Unterseite des Gerätes dürfen nicht abgedeckt sein.
- Stellen Sie das Gerät nie auf oder in der Nähe von heißen Oberflächen ab (Herdplatten etc.).
- Bringen Sie das Netzkabel nicht mit heißen Teilen in Berührung.
- Setzen Sie das Gerät niemals hoher Temperatur (Heizung etc.) oder Witterungseinflüssen (Regen etc.) aus.
- Füllen Sie niemals Flüssigkeit direkt in das Gerät.
- Reinigen Sie das Gerät regelmäßig und entfernen Sie Speisereste. Eine mangelhafte Sauberkeit kann zu einer Zerstörung von Oberflächen führen, was die Lebensdauer beeinflusst und möglicherweise zu gefährlichen Situationen führen kann.
- Tauchen Sie das Gerät zum Reinigen niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten und verwenden Sie zur Reinigung keinen Dampfreiniger. Das Gerät kann sonst beschädigt werden.
- Geben Sie das Gerät keinesfalls in die Spülmaschine. Sie würden es dadurch zerstören.
- Verwenden Sie das Gerät nicht mehr, wenn die Kunststoffbauteile des Gerätes Risse oder Sprünge oder sich verformt haben. Stellen Sie sicher, dass beschädigte Bauteile nur durch passende Originalersatzteile ersetzt werden.
- Decken Sie die Lüftungsöffnungen des Gerätes nicht ab.
- Legen Sie keine Gegenstände auf die Fritteuse.

Gerätebeschreibung

Das Gerät ist eine Heißluft-Fritteuse zum Garen von Zutaten mit keinem bis wenig Fett. Dazu werden Zutaten auf die Einsatzroste (1) in den Frittier-einschieben (2) gelegt, und diese dann in das Gehäuse (4) geschoben. Die Zubereitungsparameter für die Zutaten können separat für jede Frittier-kammer, oder synchron, per Druck auf die Touch-Tasten des Bedienfeldes (5) eingegeben werden.

Erstinbetriebnahme

Gerät und Lieferumfang prüfen

HINWEIS!

Beschädigungsgefahr!

Wenn Sie die Verpackung unvorsichtig mit einem scharfen Messer oder anderen spitzen Gegenständen öffnen, kann das Gerät schnell beschädigt werden.

- Gehen Sie beim Öffnen sehr vorsichtig vor.
- 1. Nehmen Sie das Gerät aus der Verpackung.
- 2. Prüfen Sie, ob die Lieferung vollständig ist (siehe **Abb. 1**).
- 3. Kontrollieren Sie, ob das Gerät oder die Einzelteile Schäden aufweisen.
Ist dies der Fall, benutzen Sie das Gerät nicht. Wenden Sie sich dann über die auf der Rückseite angegebene Hotline an den Hersteller.

Aufstellen und anschließen



Stromschlaggefahr!

Eine unsachgemäße Installation kann zu einem Kurzschluss und in der Folge zu einem Stromschlag führen.

- Stellen Sie sicher, dass das Produkt an eine ordnungsgemäß installierte Steckdose mit Schutzkontakten angeschlossen ist.
- Wenn Sie ein Verlängerungskabel verwenden, stellen Sie sicher, dass das Verlängerungskabel über ein Erdungskabel und einen Erdungsstecker verfügt und für die Leistung der Heißluftfritteuse ausreichend ist.

HINWEIS!

Beschädigungsgefahr!

- Das Gerät niemals auf einen weichen Untergrund stellen. Die Lüftungsöffnungen auf der Unterseite des Gerätes dürfen nicht abgedeckt sein.

- Achten Sie darauf, dass die Anschlussleitung nicht gequetscht, geknickt oder über scharfe Kanten gelegt wird und nicht mit heißen Flächen in Berührung kommt. Das Gerät auf eine ebene und hitzebeständige Arbeitsfläche stellen. Für ausreichend Freiraum zu allen Seiten sorgen (mind. 20 cm zu den Seiten und 50 cm nach oben).

Grundreinigung

Die erste Inbetriebnahme des Gerätes sollte ohne Nahrungsmittel erfolgen, da es aufgrund eventueller Beschichtungsrückstände zu einer Geruchs- oder Rauchentwicklung kommen könnte.

1. Entfernen Sie das Verpackungsmaterial und sämtliche Schutzfolien.
2. Die Anschlussleitung vollständig auseinander wickeln und den Netzstecker in eine Steckdose stecken.
3. Die Symbole des Bedienfeldes (5) leuchten kurz auf und ein Signal ertönt. Die Taste (16) leuchtet rot und das Gerät befindet sich im Standby-Modus.
4. Das Gerät ca. 10 Minuten lang ohne Inhalt auf höchster Temperaturstufe aufheizen lassen. Dafür die Anweisungen in den Kapiteln "Aufstellen und Anschließen" sowie "Benutzung" befolgen. Lüften Sie den Raum dabei gut durch.
5. Nach dem Abkühlen das Gerät und sein Zubehör gründlich reinigen (siehe Kapitel "Reinigung").

Bedienung

Programme und Funktionen



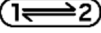
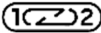
Die Frittiereinschübe müssen vollständig eingesetzt sein, damit die jeweilige Frittierkammer bedient werden kann.

- **Einschalten:**  (16) kurz berühren. Anschließend kann die gewünschte Frittierkammer ausgewählt werden.

- **Ausschalten:**  erneut berühren. Das Bedienfeld (5) erlischt bis auf den Bereitschaftstaster (16).

Frittierkammern

Das Gerät verfügt über zwei Frittierkammern, die sowohl unabhängig voneinander als auch zusammen verwendet werden können.

- **Frittierkammer auswählen:**  (Taste 20) bzw.  (Taste 12) kurz berühren.
- **Auswahl abbrechen:**  bzw.  erneut berühren.
- **Beide Frittierkammern miteinander synchronisieren:**  (Taste 13) – alle Temperatur- und Garzeit-Einstellungen sind für beide Frittierkammern identisch.  (Taste 19) – das Garzeit-Ende wird aufeinander abgestimmt, damit die Speisen gleichzeitig serviert werden können.

Programme

Das Gerät verfügt über eine manuelle Temperatur- und Garzeit-Einstellung sowie über 12 voreingestellte Programme (11). Um ein Programm zu wählen,  (Taste 15) auf dem Bedienfeld (5) berühren. Blinkt ein Symbol, ist das Programm ausgewählt. Die Symbole stehen für die folgenden Programme:

Symbol	Programm	 Erinnerung (Durchmengen)
	Pommes Frites	Ja
	Fisch	Ja
	Steak	Ja
	Gemüse	Ja
	Hähnchenflügel	Ja
	Gebäck	Nein
	Hähnchenkeule	Ja
	Speck	Ja
	Shrimps	Ja

	Pizza	Nein
	Dörren	Nein
	Würstchen	Ja
	Vorheizen	Nein
	Warmhalten	Nein
	Die bei den Programmen hinterlegten Zeiten und Temperaturen sollten bei Bedarf angepasst werden, um sicherzustellen, dass die Lebensmittel (insbesondere Geflügel) durchgegart sind. Anpassungen können auch während des Garvorganges vorgenommen werden. Die Programme "Vorheizen" und "Warmhalten" können nicht angepasst werden.	
	Die oben in der Tabelle gekennzeichneten Programme mit Erinnerungsfunktion (Durchmengen) lassen nach einem Teil der eingestellten Garzeit ein Signal ertönen, damit Sie das Programm manuelle unterbrechen und das Gargut durchmengen können.	

Temperatur und Garzeit anpassen

1. Ggf. Frittierkammer auswählen  (Taste 20) bzw.  (Taste 12) berühren.
2. Temperatur [°C] bzw. Zeit [min] auswählen:  Über der gewünschten Frittierkammer berühren, bis °C bzw. min im Display blinkt.
3. Wert anpassen:
 - Wert erhöhen:  berühren.
 - Wert verringern:  berühren.
 - Für einen Schnelldurchlauf der Werte das jeweilige Symbol berühren und halten.

Erinnerung an das Durchmengen

Die Funktion  erinnert an das Durchmengen der Lebensmittel. Bei bestimmten Programmen (siehe Tabelle) ist die Funktion automatisch aktiv. Sobald ein Teil der Garzeit verstrichen ist (je nach Programm), erklingt ein Signal. Der Garvorgang wird **nicht** automatisch pausiert. Sie können dann durch Herausziehen des Frittierereinschubs das Programm pausieren, das Gargut durchmengen und mit Zurückschieben des Einschubes das Programm fortsetzen lassen.

Frittierkammer-Beleuchtung

Ein- / ausschalten:  (Taste 8) berühren.

Nach wenigen Minuten schaltet sich die Frittierkammer-Beleuchtung automatisch aus.



Verbrennungsgefahr!

Mit dem Gerät erhitzte Zutaten und deren Behältnisse können sehr heiß sein, was bei Hautkontakt zu Verbrennungen führt.

- Fassen Sie Einsatzroste und Frittiereinschub nach dem Frittieren nicht mit bloßen Händen an. Fassen Sie die Frittiereinschübe nur an deren Griffen an.
- Die Frittiereinschübe mit Einsatzrosten und die Zutaten werden beim Frittieren sehr heiß. Je nach Art der Zutaten kann Dampf aus den Frittiereinschüben entweichen.
- Lassen Sie erhitzte Zutaten oder Flüssigkeiten etwas abkühlen, bevor Sie diese verzehren.

HINWEIS!

Beschädigungsgefahr!

Unsachgemäßer Umgang mit dem Gerät kann zu Beschädigungen des Gerätes führen.

- Stellen Sie das Gerät auf einer gut zugänglichen, ebenen, trockenen, hitzebeständigen und ausreichend stabilen Fläche auf. Stellen Sie das Gerät nicht an den Rand oder an die Kante der Fläche.
- Legen Sie zum Frittieren immer die Einsatzroste in die Frittiereinschübe und die Zutaten auf die Einsatzroste.

Füllen Sie kein Öl oder anderen Flüssigkeiten in die Frittiereinschübe.



- Achten Sie darauf, dass die Frittiereinschübe mit Einsatzrosten korrekt im Gehäuse der Fritteuse eingesetzt sind. Das Gerät funktioniert nur mit eingerasteten Frittiereinschüben.



- Die Frittierereinschübe nicht überfüllen, damit die heiße Luft optimal in den Frittierkammern zirkulieren kann.
- Nahrungsmittel nicht in Frischhaltefolie oder in Plastikbeuteln verpackt in das Gerät legen.
- Darauf achten, dass die Speisen nicht die Heizelemente berühren.
- Darauf achten, dass öl- und fettreiche Speisen nicht überhitzt werden. Sie könnten Feuer fangen.
- Die heißen Frittierereinschübe nach der Benutzung immer auf einer hitzebeständigen Unterlage abstellen.

Frittieren der Zutaten

Je Frittierkammer:

- Einsatzrost (1) in den Frittierereinschub (2) setzen.
- Lebensmittel in den Frittierereinschub geben.
- Den Frittierereinschub in die entsprechende Frittierkammer einsetzen.
- Je nach gewünschter Verwendung der Frittierkammern, die Anweisungen in den nachfolgenden Abschnitten befolgen.

A: Nur eine Frittierkammer verwenden

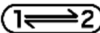
1. Einschalten:  (Taste 16) berühren.
2. Frittierkammer auswählen: Für linke Kammer  (Taste 20) berühren, für rechte Kammer  (Taste 12) berühren.  bzw.  blinkt.
3. Falls die Frittierkammer vorgeheizt werden soll (z.B. 200 C und 3 Minuten):  (Taste 17) berühren. Ansonsten eines der Programme (11) wählen oder Garzeit und Temperatur manuell anpassen (siehe Kapitel „Programme und Funktionen“).
4. Vorgang starten:  (Taste 14) berühren.

B: Beide Frittierkammern verwenden (Individuelle Einstellungen)

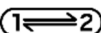
1. Temperatur und Garzeit für eine Frittierkammer einstellen (siehe Abschnitt "A: Nur eine Frittierkammer verwenden" – Schritte 1. – 3.).

2. Temperatur und Garzeit für die andere Frittierkammer einstellen (siehe Abschnitt „A: Nur eine Frittierkammer verwenden“ – Schritte 2. + 3.).
3. Vorgang starten:  (Taste 14) berühren.

C: Beide Frittierkammern verwenden (Gleiche Einstellungen)

1. Temperatur und Garzeit für eine beliebigen Frittierkammer einstellen (siehe Abschnitt „A: Nur eine Frittierkammer verwenden“ – Schritte 1. – 3.).
2.  (Taste 13) berühren. Die Taste blinkt und die Einstellungen werden für beide Frittierkammern übernommen.
3. Vorgang starten:  (Taste 14) berühren.

D: Beide Frittierkammern verwenden (Individuelle Einstellungen, gleichzeitiges Garzeit-Ende)

1. Temperatur und Garzeit für eine Frittierkammer einstellen (siehe Abschnitt „A: Nur eine Frittierkammer verwenden“ – Schritte 1. – 3.).
2. Temperatur und Garzeit für die andere Frittierkammer einstellen (siehe Abschnitt „A: Nur eine Frittierkammer verwenden“ – Schritte 2. + 3.).
3.  (Taste 19) berühren. Die Taste blinkt.
4. Vorgang starten:  (Taste 14) berühren.



Das Programmsymbol mit der kürzeren Laufzeit blinkt, bis beide Frittierkammern zeitgleich enden.

Warmhalten

Falls Lebensmittel nach dem Garvorgang automatisch warmgehalten werden sollen:

1. Das gewünschte Programm einstellen (siehe vorherige Abschnitte).
2.  (Taste 18) berühren.  blinkt.
3. Vorgang starten:  (Taste 14) berühren.

4. Nach Ablauf der Garzeit ertönt ein Signal und das Gerät wechselt automatisch zur Warmhalten-Funktion (Fest voreingestellt sind 60 Minuten bei 80°C).



Für das Programm 🍷 (Dörren) ist die Warmhalten-Funktion nicht verfügbar.

Programm-Ende

Auf den Anzeigen (7 und 10) wird die verbleibende Zeit angezeigt. Nach Ablauf der Zeit ertönt ein Signal und **000** wird angezeigt. Der Lüfter läuft noch einige Sekunden weiter. Danach schaltet das Gerät in den Standby-Modus.

1. Frittiereinschub (2) herausziehen und auf einer hitzebeständigen Unterlage abstellen. **Nicht auf das Gerät stellen!**
2. Lebensmittel entnehmen.
3. Gerät vom Stromnetz trennen.
4. Nach dem Abkühlen: Gerät und Zubehör reinigen (siehe Kapitel ("Reinigung")).

Vorgang pausieren

- Beide Frittierkammern: ⏮ (Taste 14) berühren. Fortsetzen: ⏭ erneut berühren.
- Eine Frittierkammer: **1** (Taste 20) oder **2** (Taste 12) berühren. Die Taste blinkt.
Fortsetzen: Erneut **1** bzw. **2** berühren.
- Optional den entsprechenden Frittiereinschub (2) herausziehen. " – – – " wird angezeigt. Nach dem Wiedereinsetzen wird der Countdown der Garzeit fortgesetzt.

Vorgang manuell beenden

Beide Frittierkammern: ⏻ berühren. Ein Signal ertönt und **"000"** wird angezeigt. Der Lüfter läuft noch einige Sekunden weiter. Danach schaltet das Gerät in den Standby-Modus.

Fehlersuche

Fehler	Mögliche Ursache	Behebung
Das Gerät kann nicht gestartet werden.	Der Netzstecker ist nicht korrekt angeschlossen.	Schließen Sie den Netzstecker korrekt an eine ordnungsgemäß installierte Steckdose an.
Das Gerät kann nicht gestartet werden.	Die Sicherung ist herausgesprungen.	Kontrollieren Sie die Sicherung und bringen Sie sie wieder in ihre ursprüngliche Position.
	Die verwendete Steckdose führt keinen Strom.	Prüfen Sie, ob die Steckdose eingeschaltet ist.
		Testen Sie das Gerät an einer anderen Steckdose.

Reinigung



Stromschlaggefahr!

Ein unsachgemäßes Vorgehen bei der Reinigung kann zu einem Stromschlag führen. Ziehen Sie vor der Reinigung den Netzstecker aus der Steckdose.



Kurzschlussgefahr!

In das Gehäuse eingedrungenes Wasser oder andere Flüssigkeiten können einen Kurzschluss verursachen.

- Tauchen Sie das Gerät niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Achten Sie darauf, dass kein Wasser oder andere Flüssigkeiten in das Gehäuse gelangen.

HINWEIS!

Beschädigungsgefahr!

Unsachgemäßer Umgang mit dem Gerät kann zu Beschädigungen des Gerätes führen.

- Verwenden Sie keine aggressiven Reinigungsmittel, Bürsten mit Metall- oder Nylonborsten sowie keine scharfen oder metallischen Reinigungsgegenstände wie Messer, harte Spachtel und dergleichen. Diese können die Oberflächen beschädigen.
 - Benutzen Sie keinen Dampfreiniger zum Reinigen des Gerätes.
 - Tauchen Sie das Gerät nicht in Wasser, um es zu reinigen.
 - Geben Sie das Gerät keinesfalls in die Spülmaschine. Sie würden es dadurch zerstören.
1. Vor der Reinigung der Fritteuse immer den Netzstecker ziehen und abwarten bis sich das Gerät abgekühlt hat.
 2. Wischen Sie das Gehäuse (4) der Fritteuse nur mit einem leicht angefeuchteten Tuch ab und achten Sie darauf, dass keine Flüssigkeit, Öl oder Fett in die Luftauslassschlitze laufen.
 3. Reinigen Sie das Gerät immer gründlich und entfernen Sie alle Bratfette und Garrückstände vollständig.
 4. Waschen Sie Frittiereinschübe (2) und Einsatzroste (1) mit mildem Seifenwasser. Vergewissern Sie sich, dass die Zubehöerteile gründlich abgetrocknet sind, bevor Sie sie wieder in das Gerät einsetzen.
 5. Wischen Sie nicht an den Heizelementen im Gehäuseinneren.

Aufbewahrung

- Alle Teile müssen vor dem Aufbewahren vollkommen trocken sein.
- Bewahren Sie das Gerät stets an einem trockenen Ort auf.
- Schützen Sie das Gerät vor direkter Sonneneinstrahlung.
- Lagern Sie das Gerät für Kinder unzugänglich, sicher verschlossen und frostfrei bei Zimmertemperatur.

Technische Daten

Modell:	HLF-9000
Artikelnummer:	46151082
Leistung:	2600–3100 W
Leistungsaufnahme im Aus-Zustand:	≤ 0,50 W
Leistungsaufnahme im Standby-Modus:	≤ 0,50 W
Netzspannung:	220–240 V~, 50-60 Hz
Abmessungen (B × H x T):	40 x 29,2 x 35,6 cm
Kapazität:	2 x 4,5 L

Entsorgung

Verpackung entsorgen



Die Dualen Systeme organisieren die Sammlung, Sortierung und Verwertung von Verkaufsverpackungen und folgen damit den Vorgaben des deutschen Verpackungsgesetzes. Entsorgen Sie Verpackungen aus Pappe / Papier in die Altpapiertonne, Verpackungen aus Kunststoff, Metalle oder Verbundmaterialien in die Gelbe Tonne / Gelben Sack und Verpackungen aus Glas ggf. nach Farbe in die dafür vorgesehenen Altglasbehälter.

Gerät entsorgen

UMWELTSCHUTZ

➔ **europäische Abfallrahmenrichtlinie (Richtlinie 2008/98/EG)**

➔ **WEEE-Richtlinie 2012/19/EU**

(Deutsches Bundesrecht: z.B. KrWG, VerpackG, BatterieG, ElektroG u.w.)

(Anwendbar in der Europäischen Union und anderen europäischen Staaten mit Systemen zur getrennten Sammlung von Wertstoffen)

Alte Geräte dürfen nicht in den Hausmüll!



Sollte für das Gerät einmal keine Verwendung mehr bestehen, ist jeder Endnutzer gesetzlich dazu verpflichtet, alte Geräte getrennt vom Hausmüll zu entsorgen. Das kann z. B. bei den kommunalen Sammelstellen oder in den Verkaufshäusern erfolgen. Die Abgabe von kleinen Altgeräten (Kantenlänge max. 50 cm) in haushaltsüblichen Mengen ist grundsätzlich kostenlos. Aber auch größere Altgeräte können beim Neukauf oder bei der Lieferung von neuen Geräten der gleichen Geräteart und -funktion kostenlos zur Entsorgung ab/mitgegeben werden. Damit wird gewährleistet, dass Altgeräte fachgerecht verwertet bzw. entsorgt und die Rohstoffe dem Recyclingkreislauf zugeführt werden können.

Der Endnutzer muss die Abholung von Großgeräten schon beim Kauf anmelden und hat die Eigenverantwortung persönliche Daten vor der Abgabe/Abholung zu löschen. Geräte die mit dem WEEE Symbol (durchgestrichene Mülltonne auf Rädern) gekennzeichnet sind erfüllen die gesetzlichen Vorgaben und WEEE Richtlinien.

Konformitätserklärung



Mit diesem Symbol gekennzeichnete Geräte erfüllen alle anzuwendenden Gemeinschaftsvorschriften des Europäischen Wirtschaftsraums. Die Bewertung des Gerätes erfolgte nach europäischen Richtlinien, diese sind in der Konformitätserklärung aufgeführt. Sie besitzen daher ein Gerät, das hinsichtlich der Konstruktion die Schutzziele der Europäischen Gemeinschaft zum sicheren Betrieb von Geräten erfüllt. Die Konformitätserklärung kann auf der Internetseite www.khg-info.de abgerufen werden.

© Copyright 2025

Nachdruck oder Vervielfältigung (auch auszugsweise)
nur mit Genehmigung der:

KHG GmbH & Co. KG

Am Rondell 1
12529 Schönefeld
Deutschland

Hergestellt für:

KHG GmbH & Co. KG

Am Rondell 1
12529 Schönefeld
Deutschland

KUNDENSERVICE

 +49 30 6341833 70
Zum regulären Festnetztarif
Ihres Telefonanbieters

 info@khg.de

 www.khg-info.de

Dok./Rev. 20250814